

Podpis jest prawidłowy

Dokument podpisany przez
Bartosz Piórkowski
Data: 2025.09.18 14:21:49 CEST

Projekt

z dnia 18 września 2025 r.

Zatwierdzony przez

**UCHWAŁA NR
RADY GMINY LISEWO**

z dnia 30 września 2025 r.

w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Lisewo na lata 2025-2036

Na podstawie art. 226-227, 228, art. 230 ust. 2 i 6, art. 243 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. 2024, poz. 1530, poz. 1572, poz. 1717, poz. 1756, poz. 1907, Dz. U. 2025, poz. 39, poz. 1180); zmienionej:

- uchwałą Nr XII/81/2025 Rady Gminy Lisewo z dnia 4 lutego 2025 roku,
- uchwałą Nr XIII/90/2025 Rady Gminy Lisewo z dnia 18 marca 2025 roku,
- uchwałą Nr XVI/116/2025 Rady Gminy Lisewo z dnia 27 maja 2025 roku,
- uchwałą Nr XIX/1140//2025 Rady Gminy Lisewo z dnia 28 sierpnia 2025 roku, uchwala się co następuje:

§ 1. W Wieloletniej Prognozie Finansowej Gminy Lisewo na lata 2025 – 2036 uchwalonej uchwałą Nr X/57/2024 Rady Gminy Lisewo z dnia 17 grudnia 2024 roku, wprowadza się następujące zmiany:

- załącznik Nr 1 Wieloletniej Prognozy Finansowej na lata 2025-2036; otrzymuje brzmienie jak w załączniku Nr 1 do uchwały,

§ 2. Wykaz przedsięwzięć do Wieloletniej Prognozy finansowej na lata 2025-2036. Wykaz przedsięwzięć stanowi załącznik Nr 2 do uchwały, otrzymuje brzmienie jak w załączniku Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 3. Upoważnia się Wójta Gminy do:

- 1) zaciągania zobowiązań z tytułu umów, których realizacja w roku budżetowym i latach następnych jest niezbędna do zapewnienia ciągłości działania jednostki, i z których wynikające płatności wykraczają poza rok budżetowy;
- 2) zaciągania zobowiązań związanych z realizacją przedsięwzięć określonych w załączniku Nr 2 do uchwały;
- 3) przekazywania uprawnień kierownikom jednostek organizacyjnych do zaciągania zobowiązań z tytułu umów, których realizacja w roku budżetowym i latach następnych jest niezbędna do zapewnienia ciągłości działania jednostki i, z których wynikające płatności wykraczają poza rok budżetowy,
- 4) dokonywania zmian limitów zobowiązań i kwot wydatków na realizację przedsięwzięć finansowanych z udziałem środków europejskich albo pozostałych środków pochodzących ze źródeł zagranicznych, w związku ze zmianami w realizacji tego przedsięwzięcia, o ile zmiany te nie pogorszą wyniku budżetu dla każdego roku objętego wieloletnią prognozą finansową. Upoważnienie to obejmuje także uprawnienia do dokonywania zmian środków przeznaczonych na współfinansowanie przedsięwzięć; o których mowa w zdaniu pierwszym; w tym wkładu własnego oraz wynikających z rozstrzygnięć konkursów na dofinansowanie projektów w zakresie polityki spójności.

§ 4. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 5. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Wieloletnia prognoza finansowa jednostki samorządu terytorialnego 1)

Ustalona na lata 2022–2025 relacja z art. 243 (poz. 8.3, 8.3.1, 8.4 i 8.4.1) została obliczona według średniej 7-letniej

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr .../.../2025 Rady Gminy Lisewo
z dnia 30 września 2025 roku w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej
Gminy Lisewo na lata 2025 - 2036

Wyszczególnienie	Lp	Dochody ogółem ^x	z tego:										w tym:	
			Dochody bieżące ^x	z tego:						Dochody majątkowe ^x	ze sprzedaży majątku ^x	z tytułu dotacji oraz środków przeznaczonych na inwestycje		
				dochody z tytułu udziału we wpływach z podatku dochodowego od osób fizycznych	dochody z tytułu udziału we wpływach z podatku dochodowego od osób prawnych	z subwencji ogólnej	z tytułu dotacji i środków przeznaczonych na cele bieżące x 3)	pozostałe dochody bieżące ⁴⁾	w tym:					
									z podatku od nieruchomości					
		1	1.1	1.1.1	1.1.2	1.1.3	1.1.4	1.1.5	1.1.5.1	1.2	1.2.1	1.2.2		
Wykonanie 2018		26 547 082,17	24 715 405,16	2 558 048,00	11 882,30	7 104 601,00	9 243 377,65	5 797 496,21	1 990 064,52	1 831 677,01	104 541,41	1 718 840,60		
Wykonanie 2019		30 804 351,66	28 694 248,86	3 032 912,00	19 223,59	7 775 771,00	11 026 315,53	6 840 026,74	1 930 987,70	2 110 102,80	8 661,45	2 093 180,00		
Wykonanie 2020		29 096 361,45	28 306 217,10	2 871 025,00	6 033,25	8 188 328,00	10 309 254,82	6 931 576,03	2 758 632,64	790 144,35	11 289,61	776 765,10		
Wykonanie 2021		38 589 865,06	30 181 192,94	3 245 000,00	28 142,99	8 915 286,00	10 679 753,36	7 313 010,59	2 640 167,83	8 408 672,12	5 745,57	8 401 545,47		
Wykonanie 2022		36 271 824,17	34 896 548,27	5 620 739,57	15 997,00	7 921 151,00	12 373 717,15	8 964 943,55	2 840 853,07	1 375 275,90	37 734,40	1 336 558,04		
Wykonanie 2023		42 885 682,76	28 341 732,52	2 836 397,00	22 142,00	10 503 175,25	5 120 051,12	9 859 967,15	3 060 467,61	14 543 950,24	471 460,00	14 071 605,92		
Plan 3 kw. 2024		46 116 121,26	32 535 873,31	4 186 529,00	39 809,00	11 118 802,00	5 442 060,58	11 748 672,73	3 546 314,00	13 580 247,95	275 000,00	13 304 447,95		
Wykonanie 2024		40 799 292,36	34 308 251,14	4 661 716,00	39 809,00	11 643 615,00	6 585 304,20	11 377 806,94	3 447 196,25	6 491 041,22	209 420,00	6 280 542,65		
2025		48 590 920,52	37 613 606,94	12 701 932,45	156 262,85	7 155 054,59	6 259 230,13	11 341 126,92	3 402 830,00	10 977 313,58	267 700,00	10 708 613,58		
2026		34 086 000,00	34 086 000,00	12 805 000,00	41 000,00	5 000 000,00	5 220 000,00	11 020 000,00	3 600 000,00	0,00	0,00	0,00		
2027		34 101 010,00	34 101 010,00	12 810 000,00	41 000,00	5 000 010,00	5 230 000,00	11 020 000,00	3 620 000,00	0,00	0,00	0,00		
2028		34 135 015,00	34 135 015,00	12 820 000,00	45 000,00	5 000 015,00	5 240 000,00	11 030 000,00	3 620 000,00	0,00	0,00	0,00		
2029		35 080 015,00	35 080 015,00	12 830 000,00	45 000,00	5 000 015,00	5 240 000,00	11 345 000,00	3 620 000,00	0,00	0,00	0,00		
2030		35 100 000,00	35 100 000,00	12 888 300,00	45 450,00	5 120 015,00	5 292 400,00	11 458 450,00	3 656 200,00	0,00	0,00	0,00		
2031		35 110 000,00	35 110 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		

z tego:														
Wyszczególnienie	Wydatki ogółem x	2	2.1	2.1.1	2.1.2	w tym:				w tym:				
						na wynagrodzenia i składki od nich naliczane	z tytułu poręczeń i gwarancji x	w tym:	wydatki na obsługę długu x	odsetki i dyskonto podlegające wyłączeniu z limitu 243 ustawy, w którym mowa w art. 243 ustawy ^x	w tym:			
											odsetki i dyskonto podlegające wyłączeniu z limitu 243 ustawy, w którym mowa w art. 243 ustawy, w terminie nie dłuższym niż 90 dni po zakończeniu programu, projektu zobowiązań lub zadania i otrzymaniu refundacji z tych środków (bez odsetek i dyskonta od zobowiązań na wkład krajowy) x	odsetki i dyskonto podlegające wyłączeniu z limitu 243 ustawy, w którym mowa w art. 243 ustawy, z tytułu zaciągniętych na wkład krajowy x	pozostałe odsetki i dyskonto podlegające wyłączeniu z limitu 243 ustawy, w którym mowa w art. 243 ustawy ^x	
Wykonanie 2018	29 727 251,79	22 695 390,67	8 273 194,63	0,00	0,00	0,00	188 227,05	0,00	0,00	0,00	2,2	2,2.1	2,2.1.1	
Wykonanie 2019	31 715 929,26	26 544 892,43	9 542 302,12	0,00	0,00	0,00	200 919,45	0,00	0,00	0,00	7 031 861,12	7 031 861,12	506 661,75	
Wykonanie 2020	26 882 369,86	25 468 082,66	9 585 880,88	0,00	0,00	0,00	226 336,21	0,00	0,00	0,00	5 171 036,83	5 171 036,83	60 951,34	
Wykonanie 2021	36 498 839,24	27 367 597,78	10 577 228,74	0,00	0,00	0,00	129 106,37	0,00	0,00	0,00	1 414 287,20	1 414 287,20	40 588,23	
Wykonanie 2022	35 581 513,62	32 429 144,25	11 585 644,50	0,00	0,00	0,00	375 979,86	0,00	0,00	0,00	9 131 241,46	6 131 241,46	433 692,84	
Wykonanie 2023	46 874 327,86	27 959 729,58	12 837 174,28	0,00	0,00	0,00	558 803,72	0,00	0,00	0,00	3 152 369,37	3 152 369,37	410 000,00	
Plan 3 kw. 2024	52 021 358,46	31 867 427,46	16 047 555,01	0,00	0,00	0,00	499 000,00	0,00	0,00	0,00	18 914 598,28	18 914 598,28	500 199,19	
Wykonanie 2024	45 732 937,23	32 476 586,28	16 184 154,59	0,00	0,00	0,00	485 204,80	0,00	0,00	0,00	20 153 931,00	20 153 931,00	1 510 700,00	
2025	48 626 157,72	34 459 403,44	17 227 912,92	0,00	0,00	0,00	642 307,00	0,00	0,00	0,00	13 256 350,95	13 256 350,95	781 068,62	
2026	33 079 309,62	32 039 309,62	16 750 000,00	0,00	0,00	0,00	630 752,00	0,00	0,00	0,00	14 166 754,28	14 166 754,28	440 521,03	
2027	33 123 406,82	32 523 406,82	16 850 000,00	0,00	0,00	0,00	527 547,00	0,00	0,00	0,00	1 040 000,00	0,00	0,00	
2028	33 235 015,44	32 535 015,44	16 900 000,00	0,00	0,00	0,00	474 342,00	0,00	0,00	0,00	600 000,00	0,00	0,00	
2029	33 971 396,56	33 571 396,56	17 200 000,00	0,00	0,00	0,00	441 137,00	0,00	0,00	0,00	700 000,00	0,00	0,00	
2030	34 100 000,00	33 600 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	357 037,00	0,00	0,00	0,00	400 000,00	0,00	0,00	
2031	34 110 000,00	33 610 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	292 937,00	0,00	0,00	0,00	500 000,00	0,00	0,00	
2032	34 115 000,00	33 615 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	228 937,00	0,00	0,00	0,00	500 000,00	0,00	0,00	
2033	34 120 000,00	33 620 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	164 737,00	0,00	0,00	0,00	500 000,00	0,00	0,00	
2034	34 120 000,00	33 620 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	100 637,00	0,00	0,00	0,00	500 000,00	0,00	0,00	
2035	34 120 000,00	33 620 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	36 537,00	0,00	0,00	0,00	500 000,00	0,00	0,00	
2036	34 550 000,00	33 750 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	800 000,00	0,00	0,00	

Wyszczególnienie	Lp	3	w tym:	Przychody budżetu x	Kredyty, pożyczki, emisje papierów wartościowych x	z tego:						w tym:
						Kwota prognozowanej nadwyżki budżetu przeznaczana na spłatę kredytów, pożyczek i wykup papierów wartościowych 5)	Nadwyżka budżetowa z lat ubiegłych x 6)	na pokrycie deficytu budżetu x		Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy x	na pokrycie deficytu budżetu x	
								4.1	4.1.1			
			3.1	4	4.1	4.1.1	4.2	4.2.1	4.3	4.3.1		
Wykonanie 2018		-3 180 169,62	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Wykonanie 2019		-911 577,60	0,00	3 000 000,00	3 000 000,00	911 577,60	0,00	0,00	0,00	0,00		
Wykonanie 2020		2 213 991,59	0,00	1 512 177,66	0,00	0,00	0,00	0,00	1 512 177,66	0,00		
Wykonanie 2021		2 091 025,82	0,00	3 397 867,97	0,00	0,00	0,00	0,00	3 397 867,97	0,00		
Wykonanie 2022		690 310,55	0,00	4 650 429,25	0,00	0,00	2 059 595,72	0,00	2 590 833,53	0,00		
Wykonanie 2023		-3 988 645,10	0,00	4 444 000,09	0,00	0,00	0,00	0,00	4 444 000,09	0,00		
Plan 3 kw. 2024		-5 905 237,20	0,00	6 840 000,00	6 820 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Wykonanie 2024		-4 933 644,87	0,00	6 830 000,00	6 820 000,00	4 933 644,87	0,00	0,00	0,00	0,00		
2025		-35 237,20	0,00	950 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	950 000,00	35 237,20		
2026		1 006 690,38	1 006 690,38	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2027		977 603,18	977 603,18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2028		899 999,56	899 999,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2029		1 108 618,44	1 108 618,44	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2030		1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2031		1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2032		1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2033		1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2034		1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2035		1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2036		570 000,00	570 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		

- 5) inne przeznaczenie nakładów budżetowej wymaga określenia w objaśnieniach do wieloletniej prognozy finansowej.
- 6) W pozycji należy ująć środki pieniężne znajdujące się na rachunku budżetu podlegające z nakładów poprzednich budżetów, łącznie z niewykorzystanymi środkami, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy.

Wyszczególnienie	z tego:					Rozchody budżetu x	z tego:					Splaty rat kapitałowych kredytów i pożyczek oraz wykup papierów wartościowych x	w tym:			kwota przypadających na dany rok kwot wyłączeń określonych w art. 243 ust. 3a ustawy x	kwota przypadających na dany rok kwot wyłączeń określonych w art. 243 ust. 3a ustawy x
	z tego:				5		z tego:				5.1		w tym:				
	4.4	w tym:					5.1.1	w tym:									
		4.4.1	4.5	4.5.1				5.1.1.1	5.1.1.2								
Wykonanie 2018	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Wykonanie 2019	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	576 244,74	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Wykonanie 2020	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	817 159,56	817 159,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Wykonanie 2021	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	855 330,04	855 330,04	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Wykonanie 2022	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	764 762,80	764 762,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Wykonanie 2023	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	714 762,80	714 762,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Plan 3 kw. 2024	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	934 762,80	934 762,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Wykonanie 2024	10 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	934 762,80	934 762,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2025	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	914 762,80	914 762,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2026	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 006 690,38	1 006 690,38	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2027	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	977 603,18	977 603,18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2028	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	899 999,56	899 999,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2029	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 108 618,44	1 108 618,44	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2030	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2031	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2032	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2033	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2034	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2035	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2036	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	570 000,00	570 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	

⁷⁾ W pozycji należy ująć w szczególności przychody pochodzące z prywatyzacji majątku jednostki samorządu terytorialnego.

Wyszczególnienie	Rozchody budżetu, z tego:										w tym:	Relacja zrównoważenia wydatków bieżących, o której mowa w art. 242 ustawy
	łączna kwota przypadających na dany rok kwot ustawowych wyłączeń z limitu spłaty zobowiązań, z tego:											
	z tego:											
	kwota wyłączeń z tytułu wcześniejszej spłaty zobowiązań, określonych w art. 243 ust. 3b ustawy	środkami nowego zobowiązania	wolnymi środkami, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy	innymi środkami	kwota przypadających na dany rok kwot pozostałych ustawowych wyłączeń z limitu spłaty zobowiązań *	Inne rozchody niezwiązane ze spłatą długu x	Kwota długu x	kwota długu, którego planowana spłata dokona się z wydatków x	Różnica między dochodami bieżącymi a wydatkami bieżącymi x	Różnica między dochodami bieżącymi, skorygowanymi o środki ⁸⁾ a wydatkami bieżącymi x		
Lp	5.1.1.3	5.1.1.3.1	5.1.1.3.2	5.1.1.3.3	5.1.1.4	5.2	6	6.1	7.1	7.2		
Wykonanie 2018	x	x	x	x	0,00	0,00	6 300 697,10	0,00	2 020 014,49	2 020 014,49		
Wykonanie 2019	x	x	x	x	0,00	0,00	8 724 452,36	0,00	2 149 356,43	2 149 356,43		
Wykonanie 2020	x	x	x	x	0,00	0,00	7 907 292,80	0,00	2 838 134,44	4 350 312,10		
Wykonanie 2021	x	x	x	x	0,00	0,00	7 051 962,76	0,00	2 813 595,16	6 211 463,13		
Wykonanie 2022	x	x	x	x	0,00	0,00	6 287 199,96	0,00	2 467 404,02	7 117 833,27		
Wykonanie 2023	x	x	x	x	0,00	0,00	5 572 437,16	0,00	382 002,94	4 826 003,03		
Plan 3 kw. 2024	x	x	x	x	0,00	20 000,00	11 477 674,36	0,00	668 445,85	668 445,85		
Wykonanie 2024	x	x	x	x	0,00	20 000,00	11 477 674,36	0,00	1 831 664,86	1 841 664,86		
2025	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10 562 911,56	0,00	3 154 203,50	4 104 203,50		
2026	x	x	x	x	0,00	0,00	9 556 221,18	0,00	2 046 690,38	2 046 690,38		
2027	x	x	x	x	0,00	0,00	8 578 618,00	0,00	1 577 603,18	1 577 603,18		
2028	x	x	x	x	0,00	0,00	7 678 618,44	0,00	1 599 999,56	1 599 999,56		
2029	x	x	x	x	0,00	0,00	6 570 000,00	0,00	1 508 618,44	1 508 618,44		
2030	x	x	x	x	0,00	0,00	5 570 000,00	0,00	1 500 000,00	1 500 000,00		
2031	x	x	x	x	0,00	0,00	4 570 000,00	0,00	1 500 000,00	1 500 000,00		
2032	x	x	x	x	0,00	0,00	3 570 000,00	0,00	1 500 000,00	1 500 000,00		
2033	x	x	x	x	0,00	0,00	2 570 000,00	0,00	1 500 000,00	1 500 000,00		
2034	x	x	x	x	0,00	0,00	1 570 000,00	0,00	1 500 000,00	1 500 000,00		
2035	x	x	x	x	0,00	0,00	570 000,00	0,00	1 500 000,00	1 500 000,00		
2036	x	x	x	x	0,00	0,00	0,00	0,00	1 370 000,00	1 370 000,00		

8) Skorygowanie o środki dotyczy określonego w art. 242 ustawy powiększenia o odpowiednie dla roku prognozy przychody wskazane w art. 217 ust. 2 ustawy, Skutki finansowe wyłączeń ograniczenia, o którym mowa w art. 242 ustawy, zawarte w innych ustawach należy ująć w objaśnieniach dołączanych do wieloletniej prognozy finansowej zgodnie z art. 226 ust. 2a ustawy.

	Wskaźnik spłaty zobowiązań					
	Relacja określona po lewej stronie wzorze, o którym mowa w art. 243 ust. 1 ustawy (po uwzględnieniu zobowiązań związków współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz po uwzględnieniu wyłączeń ustawowych przypadających na dany rok) ^x	Relacja określona po prawej stronie wzorze, o którym mowa w art. 243 ust. 1 ustawy, ustalona dla danego roku (wskaźnik jednoroczny) ^x	Dopuszczalny limit spłaty zobowiązań określony po prawej stronie wzorze, o którym mowa w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu wyłączeń ustawowych w oparciu o plan 3 kwartału roku poprzedzającego pierwszy rok prognozy (wskaźnik ustalony w oparciu o średnią arytmetyczną z poprzednich lat) ^x	Dopuszczalny limit spłaty zobowiązań określony po prawej stronie wzorze, o którym mowa w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu wyłączeń ustawowych w oparciu o plan 3 kwartału roku poprzedzającego pierwszy rok prognozy (wskaźnik ustalony w oparciu o średnią arytmetyczną z poprzednich lat) ^x	Informacja o spełnieniu wskaźnika spłaty zobowiązań określonego w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu zobowiązań związków współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz po uwzględnieniu wyłączeń ustawowych w oparciu o plan 3 kwartałów roku poprzedzającego rok budżetowy ^x	Informacja o spełnieniu wskaźnika spłaty zobowiązań określonego w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu zobowiązań związków współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz po uwzględnieniu wyłączeń ustawowych w oparciu o wykonanie roku poprzedzającego rok budżetowy ^x
Lp	8.1	8.2	8.3	8.3.1	8.4	8.4.1
Wykonanie 2018	0,00%	15,55%	x	x	x	x
Wykonanie 2019	0,00%	12,67%	x	x	x	x
Wykonanie 2020	0,00%	16,71%	x	x	x	x
Wykonanie 2021	0,00%	13,50%	x	x	x	x
Wykonanie 2022	0,00%	13,36%	x	x	x	x
Wykonanie 2023	0,00%	6,80%	x	x	x	x
Plan 3 kw. 2024	0,00%	5,40%	x	x	x	x
Wykonanie 2024	0,00%	9,15%	x	x	x	x
2025	4,97%	12,10%	12,00%	12,53%	TAK	TAK
2026	5,67%	9,28%	11,51%	12,04%	TAK	TAK
2027	5,21%	7,29%	11,02%	11,56%	TAK	TAK
2028	4,76%	7,18%	9,68%	10,21%	TAK	TAK
2029	5,19%	6,53%	8,77%	9,31%	TAK	TAK
2030	4,55%	6,23%	7,80%	8,33%	TAK	TAK
2031	3,68%	5,11%	7,72%	8,25%	TAK	TAK
2032	3,50%	4,92%	7,67%	7,67%	TAK	TAK
2033	3,32%	4,74%	6,65%	6,65%	TAK	TAK
2034	3,13%	4,56%	6,00%	6,00%	TAK	TAK
2035	2,95%	4,38%	5,61%	5,61%	TAK	TAK
2036	1,62%	3,90%	5,21%	5,21%	TAK	TAK

Wyszczególnienie

Ustalona na lata 2022-2025 relacja z art. 243 (poz. 8.3, 8.3.1, 8.4 i 8.4.1) została obliczona według średniej 7-letniej

Finansowanie programów, projektów lub zadań realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy											
Lp	w tym:			w tym:			w tym:			w tym:	
	Docho- dy bieżące na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy x	Dotacje i środki o charakterze bieżącym na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy x	Środki określone w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy	Dochody majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy	Dochody majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy	Środki określone w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy	Wydaki bieżące na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy x	Wydaki bieżące na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy x	Wydaki bieżące na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy x	w tym:	w tym:
	9.1	9.1.1	9.1.1.1	9.2	9.2.1	9.2.1.1	9.3	9.3.1	9.3.1.1		
Wykonanie 2018	87 589,44	85 491,94	85 491,94	818 033,69	818 033,69	353 990,84	178 337,02	178 337,02	170 012,44		
Wykonanie 2019	963 041,96	958 141,96	958 141,96	1 530 072,74	1 530 072,74	1 522 502,72	838 415,69	838 415,69	816 874,01		
Wykonanie 2020	720 240,45	716 390,45	716 390,45	587 343,01	587 343,01	308 058,36	648 442,92	648 442,92	618 561,49		
Wykonanie 2021	842 351,29	842 351,29	842 351,29	1 427 318,06	1 427 318,06	874 914,22	527 560,57	527 560,57	497 200,41		
Wykonanie 2022	591 389,58	591 389,58	591 389,58	773 738,96	773 738,96	702 071,34	719 464,22	719 464,22	701 783,87		
Wykonanie 2023	24 335,79	24 335,79	24 335,79	161 867,68	161 867,68	148 199,21	191 998,50	191 998,50	174 949,42		
Plan 3 kw. 2024	141 724,50	141 724,50	131 185,92	5 031 658,00	5 031 658,00	4 958 246,26	160 992,14	160 992,14	131 185,92		
Wykonanie 2024	127 054,80	127 054,80	117 444,95	241 062,90	241 062,90	219 039,60	137 394,44	137 394,44	111 245,17		
2025	1 481 906,38	1 481 906,38	1 342 610,06	407 843,00	407 843,00	334 431,26	1 480 708,84	1 480 708,84	1 273 083,42		
2026	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 477 401,15	0,00	0,00		
2027	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	953 044,18	0,00	0,00		
2028	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2029	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2030	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2031	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2032	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2033	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2034	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2035	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2036	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		

Wyszczególnienie	Informacje uzupełniające o wybranych kategoriach finansowych											
	w tym:			Wydzielone na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy	Wydzielone na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy	Wydzielone na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy	z tego:		Wydzielone na pokrycie ujemnego wyniku finansowego samodzielnego publicznego zakładu opieki zdrowotnej	Wydzielone na spłatę zobowiązań przejmowanych w związku z likwidacją lub przekształceniem samodzielnego publicznego zakładu opieki zdrowotnej	Kwota zobowiązań związku współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego przypadających do spłaty w danym roku budżetowym, podlegająca doliczeniu zgodnie z art. 244 ustawy ^x	Kwota zobowiązań wynikających z przejęcia przez jednostkę samorządu terytorialnego zobowiązań po likwidowanych i przekształcanych samorządowych osobach prawnych
	w tym:		bieżące				majątkowe					
	Wydatki majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy	Wydatki majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy										
Ip	9.4	9.4.1	9.4.1.1	10.1	10.1.1	10.1.2	10.2	10.3	10.4	10.5		
Wykonanie 2018	2 950 337,55	2 950 337,55	1 678 073,46	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Wykonanie 2019	3 159 109,00	3 159 109,00	1 598 686,67	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Wykonanie 2020	715 706,72	715 706,72	369 476,86	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Wykonanie 2021	2 235 865,43	2 235 865,43	1 564 063,25	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Wykonanie 2022	529 273,17	529 273,17	291 774,17	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Wykonanie 2023	4 159 343,12	4 159 343,12	2 371 485,87	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Plan 3 kw. 2024	6 044 045,00	6 044 045,00	4 958 246,26	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
Wykonanie 2024	3 694 773,03	3 694 773,03	2 665 549,19	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2025	427 843,00	427 843,00	352 326,00	4 635 644,87	1 448 123,84	3 187 521,03	0,00	0,00	0,00	0,00		
2026	0,00	0,00	0,00	1 626 692,40	1 477 401,15	149 291,25	0,00	0,00	0,00	0,00		
2027	0,00	0,00	0,00	953 044,18	953 044,18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2028	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2029	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2030	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2031	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2032	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2033	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2034	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2035	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
2036	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		

Informacje uzupełniające o wybranych kategoriach finansowych												
Wyszczególnienie	Wydatki zmniejszające dług x	Wydatki o których mowa w poz. 5.1, wynikające wyłącznie z tytułu zobowiązań już zaciągniętych x	w tym:					Kwota wzrostu(+)/spadku(-) kwoty długu wynikająca z operacji niekasowych (m.in. umorzenia, różnice kursowe)	Wcześniejsza spłata zobowiązań, wyłączona z limitu spłaty zobowiązań, dokonywana w formie wydatków budżetowych	Wykup papierów wartościowych, spłaty rat kredytów i pożyczek wraz z należnymi odsetkami i dyskontem, odpowiednio emitowanych lub zaciągniętych do równowartości kwoty ubytku w wykonanych dochodach jednostki samorządu terytorialnego będącego skutkiem wystąpienia COVID-19 x	Wydatki bieżące podlegające usładowemu wyłączeniu z limitu spłaty zobowiązań ⁹⁾	
			spłata zobowiązań wymagalnych z lat poprzednich, innych niż w poz. 10.7.3 x	spłata zobowiązań zaliczanych do tytułu dłużnego – kredyty i pożyczka x	zobowiązań zaciągniętych po dniu 1 stycznia 2019 r. x	w tym:						
						zobowiązania w formie wydatku bieżącego x	w tym:					
												wypłaty z tytułu wymagalnych poręczeń i gwarancji x
Lp	10.6	10.7	10.7.1	10.7.2	10.7.2.1	10.7.2.1.1	10.7.3	10.8	10.9	10.10	10.11	
Wykonanie 2018	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
Wykonanie 2019	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
Wykonanie 2020	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
Wykonanie 2021	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
Wykonanie 2022	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
Wykonanie 2023	714 762,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
Plan 3 kw. 2024	914 762,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
Wykonanie 2024	914 762,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2025	914 762,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2026	1 006 690,38	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2027	977 603,18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2028	899 999,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2029	1 108 618,44	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2030	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2031	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2032	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2033	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2034	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2035	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	
2036	570 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	x	0,00	0,00	

- 9) W pozycji należy ująć kwoty wydatków bieżących, o które zostają pomniejszone wydatki bieżące budżetu przy wyliczaniu limitu spłaty zobowiązań określonego po prawej stronie, nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ustawy, na podstawie odrębnych ustaw, bez wydatków bieżących na obsługę długu. W szczególności należy ująć wydatki poniesione w celu realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID-19.
- * Informacje zawarte w tej części wieloletniej prognozy finansowej, w tym o spełnieniu relacji określonej w art. 243 ustawy zostają automatycznie wygenerowane przez aplikację wskazaną przez Ministra Finansów, o której mowa w § 4 ust. 1, na podstawie danych historycznych oraz prognozowanych przez jednostkę samorządu terytorialnego dotyczą w szczególności także pozycji 8.3 – 8.3.1 i pozycji z sekcji 12.
- x - pozycje oznaczone symbolem „x” sporządza się na okres prognozy kwoty długu, zgodnie z art. 227 ust. 2 ustawy. Okres ten nie podlega wydłużeniu w sytuacji planowania wydatków z tytułu niewymagalnych porceżeń i gwarancji. W przypadku planowania wydatków z tytułu niewymagalnych porceżeń i gwarancji w okresie dłuższym niż okres, na który zaciągnięto oraz planuje się zaciągnąć zobowiązania długie, informację o wydatkach z tytułu niewymagalnych porceżeń i gwarancji, wykraczających poza wspomniany okres, należy zamieścić w wieloletniej prognozy finansowej.

Wykaz przedsięwzięć do WPF

Załącznik Nr 2 do uchwały Nr/2025 Rady Gminy Lisewo
z dnia 30 września 2025 roku w sprawie zmiany Wieleletniej Prognozy Finansowej
Gminy Lisewo na lata 2025 - 2036

kwoty w zł

L.p.	Nazwa i cel	Jednostka odpowiedzialna lub koordynująca	Okres realizacji		Łączne nakłady finansowe	Limit 2025	Limit 2026	Limit 2027	Limit 2028	Limit zobowiązań
			Od	Do						
1	Wydatki na przedsięwzięcia-ogółem (1.1+1.2+1.3)				8 462 650,78	4 635 644,87	1 626 692,40	953 044,18	0,00	4 784 936,12
1.a	- wydatki bieżące				4 055 050,78	1 448 123,84	1 477 401,15	953 044,18	0,00	1 448 123,84
1.b	- wydatki majątkowe				4 407 600,00	3 187 521,03	149 291,25	0,00	0,00	3 336 812,28
1.1	Wydatki na programy, projekty lub zadania związane z programami realizowanymi z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. Nr 157, poz.1240, z późn.zm.), z tego:				4 075 050,78	1 468 123,84	1 477 401,15	953 044,18	0,00	1 468 123,84
1.1.1	- wydatki bieżące				4 055 050,78	1 448 123,84	1 477 401,15	953 044,18	0,00	1 448 123,84
1.1.1.1	Kujawsko-Pomorska Teleopieka - Działania na rzecz seniorów	Centrum Usług Społecznych w Lisewie	2024	2026	26 931,90	8 977,30	8 977,30	0,00	0,00	8 977,30
1.1.1.2	Centrum Usług Społecznych w Gminie Lisewo - Usługi społeczne	Centrum Usług Społecznych w Lisewie	2024	2027	3 756 077,45	1 253 551,44	1 381 977,52	953 044,18	0,00	1 253 551,44
1.1.1.3	Klubu seniora w Gminie Lisewo - Aktywizacja i włączenie społeczne seniorów na obszarze działania LGD	Centrum Usług Społecznych w Lisewie	2025	2026	105 212,63	93 293,22	11 919,41	0,00	0,00	93 293,22
1.1.1.4	Kluby młodzieżowe w Gminie Lisewo -	Centrum Usług Społecznych w Lisewie	2025	2026	98 796,00	43 616,40	55 179,60	0,00	0,00	43 616,40
1.1.1.5	Kluby młodzieżowe Folk -	Centrum Usług Społecznych w Lisewie	2025	2026	47 332,80	29 945,48	17 387,32	0,00	0,00	29 945,48
1.1.1.6	Kierunek - zawod -	ZESPÓŁ SZKOLNO - PRZEDSZKOLNY W LISEWIE	2025	2026	20 700,00	18 740,00	1 960,00	0,00	0,00	18 740,00
1.1.2	- wydatki majątkowe				20 000,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	20 000,00
1.1.2.1	Schodolaz - Dostępność do pomieszczeń publicznych dla osób z niepełnosprawnością	Centrum Usług Społecznych w Lisewie	2024	2025	20 000,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	20 000,00
1.2	Wydatki na programy, projekty lub zadania związane z umowami partnerstwa publiczno-prywatnego, z tego:				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.2.1	- wydatki bieżące				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.2.2	- wydatki majątkowe				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.3	Wydatki na programy, projekty lub zadania pozostałe (inne niż wymienione w pkt 1.1 i 1.2), z tego				4 387 600,00	3 167 521,03	149 291,25	0,00	0,00	3 316 812,28
1.3.1	- wydatki bieżące				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.3.2	- wydatki majątkowe				4 387 600,00	3 167 521,03	149 291,25	0,00	0,00	3 316 812,28
1.3.2.1	Przebudowa i remont budynku Szkoły Podstawowej im. Janusza Korczaka w Lisewie - Modernizacja i termomodernizacja	ZESPÓŁ SZKOLNO - PRZEDSZKOLNY W LISEWIE	2024	2025	3 490 000,00	2 800 000,00	0,00	0,00	0,00	2 800 000,00
1.3.2.2	Konserwacja otwarta głównego kościoła p.w. Podwyższenia Krzyża Świętego w Lisewie - Ochrona zabytków	Urząd Gminy w Lisewie	2024	2025	705 000,00	367 521,03	0,00	0,00	0,00	367 521,03
1.3.2.3	Obwodnica Lisewa (aktualizacja dokumentacji) - Zwiększenie bezpieczeństwa	Urząd Gminy	2022	2026	192 600,00	0,00	149 291,25	0,00	0,00	149 291,25

UZASADNIENIE

Zgodnie z pismem z Urzędu Marszałkowskiego Województwa Kujawsko - Pomorskiego przeniesiono na 2026 roku kwotę 149.291,25 zł na zadanie „Budowa obwodnicy Lisewa – aktualizacja dokumentacji projektowej” z uwagi na przedłużające się procedury formalne związane z opracowaniem dokumentacji projektowej.

Ponadto zaktualizowano planowane kwoty budżetu zgodnie z procedowaną zmianą uchwały budżetowej.

Temat: Fwd: Projekty zm. uchwał budżetowej i WPF na 30.09.2025 - proszę o opinię prawną

Nadawca: Izabela Kłafczyńska <i.klafczynska@lisewo.com>

Data: 18.09.2025, 14:50

Adresat: Rada Gminy <radagminy@lisewo.com>

--- Treść przekazanej wiadomości ---

Temat: ODP: Projekty zm. uchwał budżetowej i WPF na 30.09.2025 - proszę o opinię prawną

Data: Thu, 18 Sep 2025 12:47:53 +0000

Nadawca: Artur Kołcz <a.kolcz@ostrowski-legal.net>

Adresat: Izabela Kłafczyńska <i.klafczynska@lisewo.com>

Witam Pani Skarbnik,

nie mam uwag.

Pozdrawiam | Best regards

Artur Kołcz

radca prawny | attorney-at-law

wspólnik zarządzający | managing partner



T: +48 608 467 501

M: a.kolcz@ostrowski-legal.net

Kancelaria Ostrowski i Wspólnicy sp.k.

ul. Lubicka 53, 87-100 Toruń

ostrowski.legal

OSTROWSKI I WSPÓLNICY



Na czasie w Kancelarii Ostrowski i Wspólnicy:



Jako Administrator Pani/Pana danych osobowych przetwarzanych przez Kancelarię Ostrowski i Wspólnicy sp.k., prosimy o zapoznanie się z obowiązkiem informacyjnym zamieszczonym w linku: [OBOWIĄZEK INFORMACYJNY](#).

INFORMACJA O POUFNOŚCI: Ta wiadomość wraz z załącznikami może zawierać wiadomości poufne podlegające ochronie prawnej które są przeznaczone tylko i wyłącznie dla adresata wyszczególnionego w nagłówku wiadomości. Jeżeli nie jesteś adresatem, niniejszym informujemy, że jakiegokolwiek ujawnienie, kopiowanie, lub wykorzystywanie zawartości niniejszej wiadomości jest zabronione. Jeżeli otrzymałeś tę wiadomość w wyniku błędu, prosimy o poinformowanie o tym nadawcy telefonicznie lub zwrotnym e-mailem i o usunięcie wiadomości ze swojej skrzynki pocztowej. Dziękujemy.

